



Годишњи школски извештај Често постављана питања

Шта је годишњи школски извештај?

Школски годишњи извештај је документ којим се извештава о тзв. школском процесу самооцењивања. Обавља се годишње и саставни је део сталног циклуса планирања и оцењивања у школама.

Годишњи школски извештај школској заједници пружа информације о резултатима које је школа постигла на националним тестовима и на нивоу савезне државе. Он такође пружа информације о контексту у којем информације треба да се тумаче.

Отприлике 2250 школа и образовних центара објављују годишњи школски извештај у складу са спецификацијама које је одредило Министарство Новог Јужног Велса за образовање и обуку (NSW Department of Education and Training (DET)), Управа за процену образовања и одговорност школа (Educational Measurement and School Accountability Directorate).

Какву сврху имају годишњи школски извештаји?

Годишњи школски извештај је важна компонента школске одговорности према родитељима и заједници, као и према Министарству Новог Јужног Велса за образовање и обуку (NSW Department of Education and Training (DET)) и Савезном министарству образовања, запошљавања и радних односа (Department of Education, Employment and Workplace Relations) (DEEWR).

О чему обавезно мора да се извештава у годишњим школским извештајима?

Обавезни елементи о којима школе морају глобално да извештавају, односе се на следеће:

- информације о особљу и ученицима;
- успеху који постижу ученици;
- самооцењивању које обавља школа;
- постављеним циљевима за унапређивање.

Ко је одговоран за састављање годишњих школских извештаја?

Годишњи школски извештај саставља школска комисија за самооцењивање. Комисију сачињавају представници из заједнице и родитељи, наставници и чланови школске управе које подржава директор школе.

Да ли све школе морају да објаве годишњи школски извештај?

Да. Од свих државних школа у Новом Јужном Велсу се од 1997. захтева да објаве годишњи школски извештај.

Какве информације могу да очекујем у годишњем школском извештају?

Годишњи школски извештај садржи информације о:

- општим информацијама о особљу и ученицима;
- успеху који су ученици основних и средњих школа постигли на националним тестовима и на нивоу савезне државе;
- достигнућима ученика у уметности и спорту;
- информацијама које се односе на важније програме и иницијативе које нуде школе;
- самооцењивању успеха и достигнућа постављених циљева које обавља школа, и
- постављеним циљевима везаним за унапређивање за наредну годину.

Шта се подразумева под групом сличних школа (Like School Group) (LSG)?

Like School Group је група школа које су сличне у односу на два друштвена фактора:

- просечни друштвеноекономски статус школске заједнице (школски друштвеноекономски статус је мерило које се рачуна сваке школске године да би се измериле промене са уписа);
- географска изолација.

Све основне, средње и централне школе припадају једној од девет Like School Group-а, осим ако нису селективне. Додатна Like School Group је основана за селективне школе.

Школе могу да се одлуче да у годишњем школском извештају извештавају о постигнутом успеху у поређењу са успехом Like School Group-е којој припадају.

Извештавање у поређењу са Like School Group-ом није обавезно. Школе могу да одлуче да ове информације објаве да би показале какав је успех школа постигла на тестовима на нивоу савезне државе у поређењу са другим школама из исте Like School Group-е. Такве информације понекад могу да буду корисније него поређење резултата са просечним успехом за савезну државу.

Да ли за мање школе важе иста правила извештавања као за веће школе?

За мање школе или мање групе ученика информације о којима се извештава мора да буду у складу са правилима о приватности и прикупљању личних података. Груписани статистички подаци или географска репрезентација успеха ученика не сме да се користи за групе у којима има мање од 10 ученика по курсу или предмету. Где у групи има мање од 10 ученика, школе у извештајима дају само описне информације и пазе на то да се очува приватност свих ученика.

О којим информацијама може произвољно да се извештава?

Школама се даје избор да укључе информације које се односе на признавање изузетних достигнућа ученика на пољу уметности, спорта, држављанства и других области релевантних за школу.

Такође могу да буду укључене сажете информације о другим понуђеним школским програмима, нпр. информације о добробити ученика, информатици и технологији комуникација, образовању о људској средини и програмима за ученике са посебним потребама.

Када могу да очекујем да ћу добити примерак годишњег школског извештаја за школу у коју иде моје дете?

Школе обично издају годишње школске извештаје током првог и другог тромесечја наредне школске године. Од школа се захтева да поделе годишњи школски извештај до 30. јуна сваке године.

Како могу да добијем примерак годишњег школског извештаја за школу у коју иде моје дете?

Школе дају одштампан примерак извештаја свакој породици чија деца иду у школу. Многе школе се одлуче да извештај дају на располагање електронским путем тако што га ставе на школски вебсајт. Молимо обратите се или школи у коју иде ваше дете или Educational Measurement and School Accountability Directorate на 9707 6217 за више информација о томе како можете да добијете примерак извештаја.

Телефонска служба тумача

Ако вам је потребан тумач да вам помогне да контактирате школу у коју иде ваше дете или Educational Measurement and School Accountability Directorate, молимо назовите Телефонску службу тумача на 131 450 и тражите тумача за свој језик. Тумач ће назвати школу или Directorate и остаће на вези да вам помогне да разговарате. Ова услуга је за вас бесплатна.

